

重要 安全指示

產品名稱：座充

輸入：12A \approx 0.5A

產品型號：CZ083C618

輸出：8.4V \approx 0.45A

本文件包含重要的安全與操作指示。請仔細閱讀這些指示並加以保存，以供日後參考。

在使用電池充電器之前，請閱讀 (1) 充電器、(2) 電池和 (3) 使用該電池的無線對講機上的所有指示以及警告標示。



警告

1. 為降低受傷的風險，請僅使用如表 1 所列之經摩托羅拉核准的充電電池。其它電池可能會爆炸，而造成人身傷害及損害。
2. 使用非摩托羅拉建議的配件，可能會導致火災、觸電或傷害。
3. 為了降低損壞電插頭和電線的風險，在拔除充電器時應握持插頭，而非電線。
4. 除非絕對必要，否則不應使用延長線。使用不合適的延長線可能導致火災及觸電。如果必須使用延長線，請確保 100 英尺 (30.48 公尺) 以下的延長線的線徑為 18 AWG，而 150 英尺 (45.72 公尺) 以下的延長線的線徑為 16 AWG。
5. 為降低發生火災、觸電或受傷的風險，切勿使用有任何損壞的充電器。請將它交給合格的摩托羅拉服務代表。
6. 請勿拆解充電器；充電器無法維修且無替換零件。拆解充電器可能會導致觸電或火災。

繁體中文

**警告**

7. 為降低觸電風險，請將充電器從交流電源插座拔除之後再進行維護或清潔操作。
8. 本產品為 A 級設備。在居家環境中，本產品可能會造成無線電干擾，因此使用者可能需要採取充足的防護措施。

操作安全指引

- 電池充電時應關閉無線對講機。
- 此設備不適用於戶外使用。請只在乾燥的場所 / 環境中使用。
- 僅可將此設備連接至已接上適當保險絲及電線且電壓正確（如產品上指示）的電源供應器。若要從線路電壓中斷連接，應將總插頭拔除。
- 此設備所連接的插座應靠近設備且便於使用。
- 對於使用保險絲的設備，替換的保險絲必須符合設備指示中指定的類型及額定功率。
- 電源供應設備四周的最高溫度不得超過 40 °C（104 °F）。
- 電源供應裝置的輸出功率不得超過充電器底部產品標籤上註明的額定功率。
- 設置電線時須確保不會被踐踏、絆倒，或接觸到水、受損或受壓。

摩托羅拉授權電池

表 1 所列的電池已經過批准，可搭配此單槽充電器使用。

表 1: 摩托羅拉授權電池

套件（零件） 編號	平台 / 說明
CZ083B018 CZ083B018B CZ083B618 CZ083B618B	MOTOTRBO / 鋰電池

摩托羅拉授權電源及變壓器

第 2 類電池充電器應搭配下列的摩托羅拉授權直接插入式變壓器使用。

表 2: 摩托羅拉授權電源 / 變壓器

基本電源供應器	搭配的電線零件編號	說明
CZ083P603	不適用	開關式電源 (適用於歐盟國家)
CZ083P604	不適用	開關式電源 (適用於香港、英國)
CZ083P606	不適用	開關式電源 (適用於阿根廷)
CZ083P605	不適用	開關式電源 (適用於巴西)
CZ083P601	不適用	開關式電源 (適用於中國)
CZ083P612	不適用	開關式電源 (適用於北美洲、拉丁美洲)

操作指示

此單槽充電器僅供搭配第 3 頁的表 1 中所列的摩托羅拉授權電池使用。其它電池可能無法正確充電。

充電器的電池槽可放置一部內接電池的無線對講機或一顆電池。電池與無線對講機一起充電之前，應先將對講機關閉。請依照下列步驟為電池充電：（請參閱第 6 頁的圖 1）

1. 將變壓器電線的圓端插入充電器後方的插孔。
2. 將變壓器插入適合的交流電源插座。充電器的 LED 指示燈會閃爍一次綠燈，表示已成功啟動電源。
3. 請依下列方式將電池或內接電池的無線對講機（已關機）插入充電器的電池槽中：
 - a. 電池兩側的溝紋應分別對準充電槽兩側凸起的軌道。
 - b. 將電池向充電槽後方壓下。
 - c. 將電池滑入充電槽內，並確保充電器和電池觸點之間可完全接合。
4. 當電池在充電槽中定位之後，充電器的 LED 指示燈將會依照第 7 頁的表 3 所述模式亮起。

注意：新電池應充電一整晚，以確保完全充滿。



圖 1: 電池充電器

故障排除

每次進行故障排除時，應觀察 LED 指示燈的顏色：

表 3: 有關電池 / 充電器狀態的 LED 指示

LED 指示燈顏色	電池 / 充電器狀態
LED 指示燈無反應	電池槽是空的。 或電池未完全置入電池槽中，或有物體阻礙充電器偵測電池。
閃爍一次紅綠燈	充電器已成功啟動電源。
持續閃爍紅燈	電池的溫度太熱或短路。 鋰電池已充裕 90% 以上的電量。
持續亮紅燈	充電器成功偵測到電池槽內的電池。 充電器正在為電池充電。 電池已充至 0-90% 的電量。

服務

此單槽充電器無法維修。請視需要訂購替換用的充電器。

MOTOROLA、MOTO、MOTOROLA SOLUTIONS 和獨特的 M 標誌均為 Motorola Trademark Holdings, LLC 的商標或註冊商標，並獲得使用授權。所有其他商標均為其各自所有者的財產。
版權所有 © 2011 和 2015 Motorola Solutions, Inc。保留所有權利。

設備名稱：座充				型號（型式）：CZ083C618		
Equipment name				Type designation (Type)		
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺ 6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
塑膠外殼	○	○	○	○	○	○
電路板組件	○	○	○	○	○	○
金屬部件	○	○	○	○	○	○
電纜及電纜組件	○	○	○	○	○	○
備考1. “超出0.1 wt %” 及 “超出0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準 Note 1 : “ 值 exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the						
備考2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2 : “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence						
備考3. “—” 係指該項限用物質為排除項目。						

Note 3 : The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

報驗義務人：

摩托羅拉系統股份有限公司

臺北市信義區松高路9號8樓